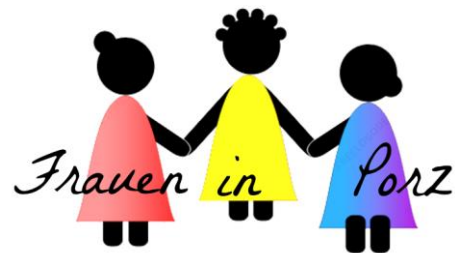


ARE YOU...

- ... a woman who sought refuge in or migrated to Germany?
- ... over 25 years old?
- ... living in Cologne-Porz?
- ... receiving money from the Jobcenter ("Bürgergeld")?

WOULD YOU LIKE TO...

- ... have social contact with other women?
- ... improve your German language?
- ... get to know Porz & Cologne better?
- ... discover new job opportunities?
- ... develop your strengths & skills?
- ... learn how to use media (computer & mobile phone)?
- ... receive support with personal life situations (mentally, financially & health-wise)?



CONTACT:

JobWerk Porz gGmbH
Brüsseler Straße 159a
51149 Köln

phone: 02203-20241-42
mobile: 01573-0039711
Fax: 02203-20241-25
mail: frauen@jw-porz.de
online: www.jw-porz.de

PLEASE, COME OVER:

Name: _____

Date: _____

Time: _____



ON BEHALF OF THE
jobcenter
KÖLN

WE OFFER YOU:



Learning German



Translation (e.g. Arabic, Kurdish,...)



Individual
one-on-one
coaching



Job application
training

Sports (e.g. yoga)



Bike course



Computer/mobile
phone skills



Creative activities (e.g.
cooking, sewing, acting)



Trips & excursions
to get to know
Porz & Köln

Health
education



Support, e.g. in life crises



Frauen in Porz